

D Q P

Declaration of Qualification of the Process

N° IT15/0160/03

HELICOPTER DIVISION	Die	Dichiarazione Qualifica Processo							
INITIAL QUALIFICATION Qualificazione Iniziale	RENEWAL OF QUALIFICATION Rinnovo della Qu		REQUAL Riqualific	LIFICATION cazione	External /	Esterna	Internal / Interna		
APPROVED SUPPLIER OR AW PLANT / Fornitore o Sito AW COSTRUZIONI NOVICROM S.R.L.			RESPONSIBLE AW SITE / Sito AW Responsabile Frosinone						
PRODUCTION SITE / Sito Produttivo Via Don Sturzo, 51/53 (Zona Ind. Via T. Romagnola) – 56025 PONTEDERA (Pisa)				DEPARTMENT - BUILDING / Reparto - Edificio RIF. LAY-OUT IN ALLEGATO					
SPECIAL PROCESS / Processo Speciale CHROMATE TREATMENTS OF MAGNESIUM ALLOYS / CROMATAZIONE DELLE LEGHE DI MAGNESIO									
PROCESS DETAIL / Dettaglio Processo TRATTAMENTI DI CROMATAZIONE DELLE LEGHE DI MAGNESIO									
APPLICABLE SPECIFICATIONS AND REVISION NUMBER Specifiche Applicabili e Relativo Stato di Revisione									
STA100-80-03 - TRATTAMENTO CON BICROMATO DI SODIO PER L Rev. C									
BAC5742 - SURFACE TREATMENTS FOR MAGNESIUM * PSD 1 Rev. D									
EQUIPMENT AND RELEVANT DATA / Impianti e Dati Rilevanti RIF. RAPPORTO DI QUALIFICA N.005-Rev.1									
APPROVED ACTIVITIES / Attività Approvate Ritocchi a tampone di DOW19									
LIMITATIONS / Limitazioni La soluzione DOW NO. 19 impiegata è fornita da Galvair già miscelata; tale soluzione dovrà essere accompagnata da un CoC dove saranno riportati i riferimenti della soluzione preparata come da par. 5.2.1 lettera e STA 100-80-03									
THE PROCESS IS APPLICABLE FOR THE PRODUCTION OF PARTS P/N Il processo è Applicabile alla produzione di Parti P/N									
AgustaWestland Bell	Boeing Siko	rsky AW609	☐ ICI	H-47F 🔲					
	PERONNEL ASSI	GNED TO THE PRO	OCESS / P	ersonale Add	detto al Processo				
PRODUCTION RESPONSIBLE / Responsabile Produzione FUSAI STEFANO				QUALITY RESPONSIBLE / Responsabile Qualità AMMANNATI ALBERTO					
ASSIGNED PERSONNEL / Personale addetto BALLERINI FABRIZIO, BALLERINI DANIELE				INSPECTORS / Controllori					
				NATI ALBER	ГО				
				CAPANTINI RICCARDO					
				LEMMI MICHELE					
RESPONSIBILITY: THE APPROVED AW FACILITY / SUPPLIER IS RESPONSIBLE TO PERFORM ALL TESTS REQUIRED BY APPLICABLE PROCESS SPECIFICATIONS Responsabilità: il Reparto AW / Fornitore approvato è responsabile di eseguire tutte le prove richieste dalle Specifiche Applicabili TRACEABILITY: RECORDS OF ALL PROCESS CONTROL TESTING PERFORMED AND RELATED RESULTS MUST BE AVAILABLE Rintracciabilità: deve essere disponibile la registrazione di tutte le prove di controllo processo e relativi risultati									
APPROVED DEVIATIONS-RFVAs / Deviazioni-RFVA Approvate									
QUALIFICATION REPORT No. I Rapporto di Qualifica N° RAPPORTO DI QUALIFICA NOVICROM N.005-Rev.1				QUALIFICATION REPORT DATE / Data Rapporto di Qualifica 30/06/2018					
DQP INITIAL VALIDITY DATE Data inizio validità DQP 30/09/2018 DQP VALIDITY YE Validità in anni DQI			P	Data Scadenza DQP 30/09/2021					
THIS DOCUMENT MUST BE DISPLAYED ON THE EQUIPMENT OR AS CLOSE AS POSSIBLE Il presente documento deve essere esposto sugli impianti o nelle immediate vicinanze									
PREPARED BYDATELABORATORY RESPONSIBLEPreparato DaDataResponsabile di LaboratorioMacciocca Piergiorgio07/08/2018Mille Fabio			L	DATE Data 07/08/2018	QUALITY CONT Responsabile Qu Furlan Maurizio	-	ER DATE Data 07/08/2018		



D Q P

Declaration of Qualification of the Process

N° IT15/0160/03

Dichiarazione Qualifica Processo

PROCESS CONTROL TESTS AND INSPECTIONS TO BE PERFORMED Prove di Controllo Processo e Ispezioni da Eseguire	FREQUENCY Frequenza		NCE DOCUMENTS ti di Riferimento
VERIFICA ASPETTO COLORE E ADERENZA	OGNI LOTTO		STA100-80-03 E NTAZIONE TECNICA BILE
VERIFICA VALIDITA' SOLUZIONE (COMPOSIZIONE/SCADENZA)	PRIMA DELL'UTILIZZO	-	1 STA 100-80-03 E NTAZIONE TECNICA BILE
VERIFICA CONTAMINAZIONE ARIA COMPRESSA	GIORNALIERA		AC5742 E DOCUMENTAZIONE APPLICABILE

REVISIONS / Revisioni

Rinnovo della qualifica anno

REMARKS / Note

IL DQP NON COSTITUISCE UN DOCUMENTO VALIDO PER AUTORIZZARE DEVIAZIONI ALLE PROVE DI CONTROLLO DEL PROCESSO RISPETTO ALLE SPECIFICHE/REQUISITI APPLICABILI. I FORNITORI SONO DIRETTAMENTE RESPONSABILI DI IMPLEMENTARE E MANTENERE UN SISTEMA DI CONTROLLO PROCESSO DETTAGLIATO E CONFORME ALLE SPECIFICHE/REQUISITI APPLICABILI. EVENTUALI DEROGHE POSSONO ESSERE APPLICATE SOLO SE AUTORIZZATE DALLA DIREZIONE TECNICA AW TRAMITE RFVA.

COMMODITY / Commodity

Continued from page 1 / Segue da pagina 1

APPLICABLE SPECIFICATIONS AND REVISION NUMBER / Specifiche Applicabili e Relativo Stato di Revisione

AMS-M-3171 - MAGNESIUM ALLOY, PROCESSES FOR PRETREATMENT AND PREVENTION OF CORROSION ON Rev. reaffirmed 2011

ASSIGNED PERSONNEL / Personale Addetto INSPECTORS / Controllori